

Dánsko-Kodaň: Opravy, údržba a související služby pro železnice a jiná zařízení

OJ S 168/2023 01/09/2023

Oznámení o výsledku zadávacího řízení – veřejné služby

Služby

**Právní základ:**

směrnice 2014/25/EU

## Oddíl I: Zadavatel

---

### I.1. Název a adresa

Úřední název: Banedanmark

Národní identifikační číslo: 18632276

Poštovní adresa: Carsten Niebuhrs Gade 43

Obec: København V

Kód NUTS: DK Danmark

PSČ: 1577

Země: Dánsko

Kontaktní osoba: Aycin Akcin Lykke-Hansen

E-mail: [AAKN@BANE.dk](mailto:AAKN@BANE.dk)

Tel.: +45 82340000

**Internetové adresy:**

Hlavní adresa: <https://www.bane.dk/>

Adresa profilu zadavatele: <https://eu.eu-supply.com/ctm/Company/CompanyInformation/Index/340853>

### I.1. Název a adresa

Úřední název: DSB

Národní identifikační číslo: 25050053

Poštovní adresa: Telegade 2

Obec: Taastrup

Kód NUTS: DK Danmark

PSČ: 2650

Země: Dánsko

E-mail: [dsbinfra@dsb.dk](mailto:dsbinfra@dsb.dk)

**Internetové adresy:**

Hlavní adresa: [www.dsb.dk](http://www.dsb.dk)

### I.2. Informace o společném zadávání veřejných zakázek

Zakázka zahrnuje společné zadávání zakázek

### I.6. Hlavní předmět činnosti

Železniční služby

## Oddíl II: Předmět

---

### II.1. Rozsah veřejné zakázky

#### II.1.1. Název

Vedligehold af køreledningsanlæg

### II.1.2. Hlavní kód CPV

50220000 Opravy, údržba a související služby pro železnice a jiná zařízení

### II.1.3. Druh zakázky

Služby

### II.1.4. Stručný popis

Der udbydes to (2) delaftaler som er opdelt i Delaftale 1 (Fjernbanen) og Delaftale 2 (S-banen). Til hver delaftale er der tilknyttet to (2) rammeaftaler: en (1) rammeaftale for Banedanmark og en (1) rammeaftale for DSB.

Delaftalerne vedrører vedligehold af køreledningsanlægget (der omfatter delsystemerne køreledningsnettet og køreledningskonstruktioner, samt returstrøm) på jernbaneinfrastruktur ejet af Banedanmark og jernbaneinfrastruktur, som Banedanmark er ansvarlig for vedligehold af, samt jernbaneinfrastruktur ejet af DSB. Der henvises i øvrigt til Bilag 3 – FAB og Bilag 3. DSB for yderligere information om de af udbuddet omfattede opgaver.

### II.1.6. Informace o částech

Zakázka je rozdělena na části: ano

## II.2. Popis

### II.2.1. Název

Vedligehold af køreledningsanlæg (Fjernbanen)

Část č.: 1

### II.2.2. Dodatečný(-é) kód(-y) CPV

45315400 Instalace a montáž zařízení vysokého napětí, 50000000 Opravy a údržba, 50532400 Opravy a údržba elektrických rozvodných zařízení

### II.2.3. Místo plnění

Kód NUTS: DK Danmark

### II.2.4. Popis zakázky

Delaftale 1 vedr. Fjernbanen og der er tilknyttet to (2) rammeaftaler: en (1) rammeaftale for Banedanmark og en (1) rammeaftale for DSB.

Delaftalen vedrører vedligehold af køreledningsanlægget (der omfatter delsystemerne køreledningsnettet og køreledningskonstruktioner, samt returstrøm) på jernbaneinfrastruktur ejet af Banedanmark og jernbaneinfrastruktur, som Banedanmark er ansvarlig for vedligehold af, samt jernbaneinfrastruktur ejet af DSB. Der henvises i øvrigt til Bilag 3 – FAB og Bilag 3. DSB for yderligere information om de af udbuddet omfattede opgaver.

### II.2.11. Informace o opcích

Opce: ano

Uvedte popis opcí:

Ydelserne oplistet i TBL omhandlende Sund og Bælt strækninger er markeret i faneblad TBL N – Frie strækninger i kolonne E, og er under forudsætning af at Banedanmark vælger at aktivere ydelserne som en option. Banedanmark kan tilvælge optionen senest 30.11.2024 og derefter vil optionen følge driftsperioden for de øvrige ydelser.

### II.2.13. Informace o financování z prostředků Evropské unie

Zakázka se vztahuje k projektu a/nebo programu financovanému z prostředků Evropské unie: ne

#### **II.2.14. Další informace**

I relation til punkt II.2.7) bemærkes, at den anførte varighed er fra driftsstart af delaftalen. Ud over den anførte varighed vil der i forbindelse med delaftalen opstart være en mobiliseringsfase.

### **II.2. Popis**

#### **II.2.1. Název**

Vedligehold af køreledningsanlæg (S-Banen)  
Část č.: 2

#### **II.2.2. Dodatečný(-é) kód(-y) CPV**

45315400 Instalace a montáž zařízení vysokého napětí, 50000000 Opravy a údržba, 50532400 Opravy a údržba elektrických rozvodných zařízení

#### **II.2.3. Místo plnění**

Kód NUTS: DK Danmark

#### **II.2.4. Popis zakázky**

Delaftale 1 vedr. S-banen og der er tilknyttet to (2) rammeaftaler: en (1) rammeaftale for Banedanmark og en (1) rammeaftale for DSB.

Delaftalen vedrører vedligehold af køreledningsanlægget (der omfatter delsystemerne køreledningsnettet og køreledningskonstruktioner, samt returstrøm) på jernbaneinfrastruktur ejet af Banedanmark og jernbaneinfrastruktur, som Banedanmark er ansvarlig for vedligehold af, samt jernbaneinfrastruktur ejet af DSB. Der henvises i øvrigt til Bilag 3 – FAB og Bilag 3. DSB for yderligere information om de af udbuddet omfattede opgaver.

#### **II.2.11. Informace o opcích**

Opce: ne

#### **II.2.13. Informace o financování z prostředků Evropské unie**

Zakázka se vztahuje k projektu a/nebo programu financovanému z prostředků Evropské unie: ne

#### **II.2.14. Další informace**

I relation til punkt II.2.7) bemærkes, at den anførte varighed er fra driftsstart af delaftalen. Ud over den anførte varighed vil der i forbindelse med delaftalen opstart være en mobiliseringsfase.

## **Oddíl IV: Řízení**

---

### **IV.1. Popis**

#### **IV.1.1. Druh řízení**

Jednací řízení s předchozí výzvou k účasti v soutěži

#### **IV.1.3. Informace o rámcové smlouvě nebo dynamickém nákupním systému**

Toto výběrové řízení spočívá v uzavření rámcové smlouvy

#### **IV.1.8. Informace o Dohodě o veřejných zakázkách (GPA)**

Na zakázku se vztahuje Dohoda o veřejných zakázkách: ano

### **IV.2. Administrativní informace**

#### IV.2.1. Předchozí zveřejnění týkající se tohoto řízení

Číslo oznámení v Úř. věst. řady S: [2023/S 127-405937](#)

#### IV.2.8. Informace o ukončení dynamického nákupního systému

#### IV.2.9. Informace o ukončení výzvy k účasti v soutěži ve formě pravidelného předběžného oznámení

### Oddíl V: Zadání zakázky

---

Zakázka č.: 1

**Název:**

Vedligehold af køreledningsanlæg

Zakázka/část je zadána: ne

#### V.1. Informace o nezádní zakázky

**Zakázka/položka nebyla zadána**

Jiné důvody (ukončení řízení)

### Oddíl VI: Doplňující informace

---

#### VI.3. Další informace

I relation til punkt II.1.5): Rammeaftalernes samlede anslåede værdi af de ydelser, der kan leveres i henhold til rammeaftalerne, er DKK 273.100.000. Ordregivers skøn over rammeaftalernes anslåede værdi er baseret på historisk forbrug og estimat for fremtidige behov. Den samlede maksimale værdi af de ydelser, der skal leveres i henhold til rammeaftalerne, udgør DKK 491.600.000.

Forskellen på den anslåede værdi og den maksimale værdi er begrundet i usikkerheden om rammeaftalernes endelige værdi. Den anslåede værdi er således udtryk for ordregivers skøn over det forventede træk på rammeaftalerne, mens den maksimale værdi udtrykker den højeste værdi af samtlige delaftaler, der skal leveres inden for rammeaftalernes løbetid. Der er herved taget højde dels for ordregivers forventninger baseret på et mest sandsynligt træk på rammeaftalerne, dels for den forventede usikkerhed, der er forbundet med dette skøn. I forhold til den anslåede værdi gøres der særligt opmærksom på, at tilbudsgiverne ikke er garanteret noget mindstetræk på rammeaftalerne, og det anførte skøn indebærer ikke et tilsagn fra ordregiver om et mindstetræk på rammeaftalerne. Afgørende for den skønnede værdi af rammeaftalerne vil være de tilbudte priser samt det fremtidige behov.

Tilbudsgiver gøres særligt opmærksom på, at tilbudsgiver er bundet af de tilbudte priser, uanset

hvilken omsætning, der konkret opnås under rammeaftalerne, dvs. også i tilfælde af, at den konkrete omsætning afviger fra den anslåede værdi i såvel opad- som nedadgående retning. Der vil den 7., 12. og 14. september 2023 blive afholdt besigtigelse af køreledningsanlæg og bygninger. Af hensyn til den praktiske planlægning af besigtigelsen bedes interesserede tilmelde sig med angivelse af firmatilknytning via det elektroniske udbudssystem. Se mere information i udbudsbetingelserne (afsnit 1.1.4 Orienteringsmøde og besigtigelse).

#### VI.4. Pøezkumná řízení

##### VI.4.1. Orgán příslušný k přezkumu

Úřední název: Klagenævnet for Udbud

Poštovní adresa: Nævnenes Hus, Toldboden 2  
Obec: Viborg  
PSČ: 8800  
Země: Dánsko  
E-mail: [klfu@naevneneshus.dk](mailto:klfu@naevneneshus.dk)  
Tel.: +45 72405600  
Internetová adresa: <https://erhvervsstyrelsen.dk/klagevejledning-0>

#### **VI.4.3. Přezkumné řízení**

Přesné informace o lhůtách pro přezkumná řízení:

I henhold til lov om Klagenævnet for Udbud m.v. (loven kan hentes på [www.retsinformation.dk](http://www.retsinformation.dk)), gælder følgende frister for indgivelse af klage:

Klage over ikke at være blevet udvalgt skal være indgivet til Klagenævnet for Udbud inden 20 kalenderdage, jf. lovens § 7, stk. 1, fra dagen efter afsendelse af en underretning til de berørte ansøgere om, hvem der er blevet udvalgt, når underretningen er ledsaget af en begrundelse for beslutningen i overensstemmelse med lovens § 2, stk. 1, nr. 1.

I andre situationer skal klage over udbud, jf. lovens § 7, stk. 2, være indgivet til Klagenævnet for Udbud inden:

- 1) 45 kalenderdage efter at ordregiveren har offentliggjort en bekendtgørelse i Den Europæiske Unions Tidende om, at ordregiveren har indgået en kontrakt. Fristen regnes fra dagen efter den dag, hvor bekendtgørelsen er blevet offentliggjort.
- 2) 30 kalenderdage regnet fra dagen efter den dag, hvor ordregiveren har underrettet de berørte tilbudsgivere om, at en kontrakt baseret på en rammeaftale med genåbning af konkurrencen eller et dynamisk indkøbssystem er indgået, hvis underretningen har angivet en begrundelse for beslutningen.
- 3) 6 måneder efter at ordregiveren har indgået en rammeaftale regnet fra dagen efter den dag, hvor ordregiveren har underrettet de berørte ansøgere og tilbudsgivere, jf. lovens § 2, stk. 2. Senest samtidig med at en klage indgives til Klagenævnet for Udbud, skal klageren skriftligt underrette ordregiveren om, at klage indgives til Klagenævnet for Udbud, og om hvorvidt klagen er indgivet i standstill-perioden, jf. lovens § 6, stk. 4. I tilfælde hvor klagen ikke er indgivet i standstill-perioden, skal klageren tillige angive, hvorvidt der begæres opsættende virkning af klagen, jf. lovens § 12, stk. 1.

Klagenævnet for Udbuds e-mailadresse er angivet i punkt VI.4.1).

Klagenævnet for Udbuds klagevejledning kan findes på [www.erhvervsstyrelsen.dk](http://www.erhvervsstyrelsen.dk)

#### **VI.4.4. Subjekt, u kterého lze získat informace o přezkumném řízení**

Úřední název: Konkurrence- og Forbrugerstyrelsen

Poštovní adresa: Carl Jacobsens Vej 35

Obec: Valby

PSČ: 2500

Země: Dánsko

E-mail: [kfst@kfst.dk](mailto:kfst@kfst.dk)

Tel.: +45 41715000

Internetová adresa: <http://www.kfst.dk>

#### **VI.5. Datum odeslání tohoto oznámení**

28/08/2023